

صاحب و مدیر مسئولی
قبرسلی درویش وحدتی

سر محردی جمال حسنی

امور تحریریه ایچون مدیر مسؤله
اداره‌یه متعلق مسائل ایچون مدیره
مراجعت اولنور

آدره‌سی :

وزیر خاندنه ۱۴ تومرو

فولکان

Journal „VOLKAN“

مدیر و محرری : ولی الدین
ابونه فیثانی

ملک عثمانیه ایله بلغارستان بوسنه

هرسک مصر . قبریس

وکرید ایچون

سنه ۱۲۰ آلتی ایلفی ۷۰ غروشد

استانبول ایچون سنه لکی ۱۰۸ غروش

اعلامات طرفینک رضاسیله

قرارلشدیر یلیر

بوكون حكومت عثمانیه بی استلافه دعوتہ مجبور
ایندی .

بوسه هر سك ايچون اوزلاشمه مطالبه سی
ایالات مذکوره اوزرنده حق حاکمیتك اعترافی
تضمن ایستیکی کبی تعویضات مالیهك عثمانلی
حکومتجهدها صلاحیتدارانه وحقابه بر صورتده
طلبه بر زمین مساعد حاضرله مش بوانیورکه
بر بزم ایچون بر مقدمه مظفریت دیملدر .

اوستریا حکومتی ایله بوکونه قدر دوام ایدن کرکینلک
آزالوب ، مخاصمه قونیه شهله حق کور یشیله جک بر
وضع آلدی ، والحاصل مقاطعه ائتلاف نتیجه سی
اوله رق ذائل اوله بیله جکی ادراک ایدلدی .
ایشته بومقدمات بر نتیجه خیره سائق اوله جفی
وقرباً (قونفرانس) شرائط اولیه سی احضار
اوله جفی امید و تمی ایلرز .

ورقه مهمه

اوج کوندن بریدر موقع انتشاره چیقان محترم
غزته کزی او قومقله مباہی اولیورم .

انشاء الله تعالی هم وطن پروری ایله بو
... دن قورتولم جعفر . اداره سابقهده مستبدلردن
مشروطیتدهده بو ... دن بیزار اولمقده یز .
محترم ، جسور عسکر لریمز اللهک اذنیله استبدادی
بیقیدیلر . واسفاکه : شمدی ده ، حسین جاهد
بکار باشمزه احرار کسیدیلر . بزم زوالی ملتزده
حسین جاهد بکاره رأی ویرمکدن امتناع ایدمه مدبلر .
براستانبول مبعوثلردن امین دکلز . بوندن بزی
تخلیص ایدم جک مطبوعاتدر . بتون افراد ملت
سزک وسزک کبرک غیرت و ثباتنه التجا ایدر .

کوشه نیسانده قالمش

برضابط

عزیز قرداشم !

اول امرده الهی دوشون ! صوکره . اکا
ربط قلب ایستدیکک حالد ، بتون کناهلرکه
توبه ایت ! توبه کلمه سی سویله دیمک دکل ،

هر نه قدر بالفعل اجرا ایدوب ده وجداناً
مذهب اولدینک ، یا خود ، دینه ، اخلاقه ،
بنی نوعکه ، نامشروع بر حیات تأمیننه دائر نه
کبی دوش و نجه لک وارسه یابدقیریکه ، یاقق
ایستدکیریکه قلباً نادم اولدیفکه اینان ! واللهم
قورقه ، قورقه بر رجعت قلبیه ایله ، رجعت
ایت . وکندی کنیدی عفو ایت . زیرا سن ،
سنی عفو ایدرسهک بلکه اللهده سنی عفو ایدر .
حیات ، التون قزاعق ایچون دکلدر . انسان
کامل اولمق ایچوندر . اخرك تجاوزاتی باقی
اولدجه اکتساب معرفتدن کیرو طوره . بویه
بر آدم اولورسهق ، هر وقت الله معینمزددر ،
ظفرده بزم ایچوندر . حقیقی اولوم یوقدر ،
حیات ایدیدر . یالکز انسانلر اویقوده در .
اولدکدن صکره اویانه جقلردر .

اولکی نسخه ملرده ائتلاف کیفیتنی ،
اتحاد وترقی جمعیتک تفسیقنی انورلرله نیازی
بکلردن ورقه عسکره سندن رجا ایتمشدک .
دونکی نسخهده ده « اقدام » مقاله مزده مخاطر .
لری بر تفصیل بیان ایتلشیدک .

تالیف وتنسیقدن صکره ، احمد رضا بك
باقی قالمق اوزره ، خواجه قدری ، مراد بك
برنس صباح لدین ، عبده جودت ، ك مبعوث
اولم ی ، مأمولدر . ملت نظرینده بونلردن زیاده
جهاد ایتمش بر فرد یوقدر . ذاتاً انتخاباتده
مفسوخدر .

حریت تامهك تأسیسه سی وغیرت بزدن .
موفقیت ده اللهدن ، زیرا اللهمدن باشقه داباندیغم
یوقدر .

بوکسه لکه : یرک بویردکلدر

نشیایه کلیش هنر دکلدر .

وولقان

عسکر لریمز نه اولملی

کچلرده فرانسه مشاهیر اقتصاد بونندن
برذاتک پارسده انتشار ایدن (لاتورکی نوول)
غزته سنه یازدینی مقالهده عثمانلی انقلاب اخیرینی
بك بمنوینله تلقی ایستدیکی وبتون انسانیتك

مظاهرتی اولمغه سزا بولندیغنی بیان ایدیوردی .
ینهده بك صمیمی بر لسان ایله انقلاب
برکونده وقوعه کله بیلور . فقط اونوتمه ملیدرکه
بتون بر حیات ملی ، بر مدنیت یوقدر آز زمان
ظرفنده تقلیب ایدیلهمز ؛ اسکی دن یرلشمی
بر چوق احوالت بررنک مطلوب کسب ایتمی
زمانه متوقفدر معارفه دقت ایدیکز . همشهریکزی
او قوتیکز مکتبلر یکزی تکثیر ، توسیع ، اصلاح
ایستیکز « دیوردی .

اوت انقلاب برکونده ایقاع ایدیلهم بیلور ،
فقط اجزا وارکان امتی طرز جدیده آیشدیر مق ؛
غیرک حریتله محدود اولان حریتك
نه دیمک اولدیغنی ، هر کسك وظیفه مدنییه
لری نه دن عبارت بولندیغنی لایقيله اکتلتق .
بر نسلك تجددی زمانه متوقفدر ،
حریتك ، مشروطیتك ضامن وکافی معارفدر
جسم دولتك روحی ، دماغی معارفدر . مکتبلرک
وباخصوص مکاتب ابتدائیهك عددینی تکثیر ،
پروغرا ملرخی اصلاح لزومندن ، هر وقت هر کون
بحث ایدیلور فقط ایشیتزلر . ایشیتسه ملرده ،
ایش بیلزلر .

بوکون متمدن مملکتلرده تحصیل ، یالکز
اطفاله حصرا ایدیلور . تعلم و تنورک بر دوره مخصوصی
یوقدر ، هر یرده بیوک آدملرک ، علمهك ، عوامک
او قومه یازمه اوکر غلری ایچون کیجه وکوندز
مجاناً ، درسلا اچیلهمشدر ،

اهالی بونلر فوج فوج قوشیور ، و تطبیق
اولنان اصوللر ایله از زمانده او قومق اوکر نیور ،
علوم وفنونک تطبیق حقنده از چوق
معلومات استحصال ایدیلور ،

ظن ایدر ایسه م « بوکون ممالک عثمانیهك
هر طرفنده ، هر کونده مکتبلر آچه بیلیمک اینجه
بر پاره یه توقف ایدر . حقیقت حالد بر دولتک
افرادى ایچون مهمات حریه قدر لزومی اولان
بویه بر اصرهم حقنده ایجاب ایدن فداکارلقدن
کری طورولما ملیدر . بوکون پایتخت ایله بعض
ولایات مستشما اولمق اوزره هر یردن
عسکر آلیور ، عثمانیلر ایچون وظیفه عسکریه

شمدی بہ قدر پک مؤثر بر تربیہ ، بر تجربہ تشکیل ایدیوردی .

عجبا بوندن صکرہ بو تجربہ و تربیہ ابتدائیه او قومق ، یازمق ، اعمال اربعہ کبی بسیط عملیات حسابیہ او کر نمک علاوہ ایدیلہ منری ؟ ارادہ ، قدرت دیمکدر ، برشی ایستہ مک انی یا عقدرد . عثمانلی اردولرینک اکثرینسندہ کی غیرتلی ضابطان ، معینلرندہ کی قهرمان عسکرلرہ ، مکتبسزلکدن ، هر دراو وسائطک فقدانندن طولای نہمت علمدن محروم قالمش اولان او بیچارہلرہ ، زمان قلیل ایچسندہ ، کمال موفقیتلہ او قومق یازمق او کر تمشلدرد .

عسکرلریمزک برایکی آیدہ الک مشکل نوتہلری ، اصول موسیقیہ بی ، شایان حیرت بر استعداد ایلہ او کر ندکری ہمیزک معلومیدر . او قومق ، یازمق ایچون اردولردہ کوند هیچ اولمازسہ بر ساعت حصہ ایلدسہ بیوک بر موفقیت حصولہ کلہ جکندن امیتز ، بو ، هر وجهلہ معلم اولان عسکرلر ، مدت خدمتلرینی بتیروب ، مملکتلرینہ کیتدکری وقت هر کویہ عساکر مآذونہ نک عددی قدر مکتب ابتدائی معلی علاوہ ایدلمش اولور .

بونلر چو چقلرینی ، قارداشلرینی ، او قومق نہ حق مملکتک هر کوشہ سندنور معرفت ضیا سرعتیلہ انتشار لکن ضابطانک مہاشلری تزیید ایدلمی ، عادتا ویرہ جکری درس اجر تلہ اولمی . اک مقدس وظیفہ دینیض ، امامت ، خطابت ، مؤذنلک اولدینی حالہ ، عجبا پارہ سز ، او وطاشقی هانکیز درعہدہ ایدہ بیلیر .

بو باندہ عادات مطبوعاتدن اولدینی اوزرہ سر جعنک دقتی جلب ایدرز لکن صاغر درلر دیلمز ، اعمی درلر ، ایشقرلر ، سویلہ منزلر ، کو منزلر ، حتی نقلدہ ایتزلر .

تقاعد عسکری صدوغی نظارتہ آچیق مکتوب :

بزم کبی اولاد و عیالی ایچون کیمہ کوندوز کوز یایی دوکن انارک ، زوجہ لک انکسارینی المیکز ! الیکزدن کلدیکی قدر غیرندہ قصور ایتیکز ! حق دیہ بیلرم کہ هر کسدز اول

بزم معاشتمزی تسویدہ چارہ سنی دوشونکر ! تحری ایدیکز بولکر . . .

بو عالمہ فنائق یاپہرق انکسار الحق پک قولایدرد . معرفت پولک یاپہرق خیر دعا المیلیدر .

آدیکی خبر الہ اکدیرمغہ ایلہ ہمت ! طلمہ کلدیکنہ برطاشی ترک ایتہ دلیل ! طاشیدہ ، نقشینیدہ ، محو ایدر اما ، ایام ، ابدی دائر اولور السنہدہ ذکر جیل .

وولقان

امان یارب ! ینہ معاش فریادلری . ملتک ویردیکی یوزدہ بشلر ، دہا نہلر ، کندولری طوبراقلر التئدہ یاتیرکن ، اولادی راحت اتمک ایچوندرد ویریلان پارہلر حسابیلہ ویرلیدیکی کبی معاشرلدہ حسابیلہ تخصیص اولنمش اولاسہ کرک . پارہ کز یوقسہ نیچون معاش تخصیص ایدر . سکز . پارہ کز وارسہ نیچون ویرہ سکز ملت ، سوقاقلر اورتہ سندہ ، سفالت ایچندہ براقلان مخدرات اسلامیہ بی کورمکہ تحمل ایدمز . یا ماہ بجاہ معاش ویرکز یا خود درعہدہ ایتدیکز و طیفہ بی ایفاہ مقتدر اولہ میورسہ کز جکیلکز حکمت حکومت یوقدر ، ہم اکلامہ یزدہ .

مارش مقامی

راست

چوق شکر اردومزک ارکانی

عسکر صف شکن عثمانی

آچیدیلر مجلس مبعوثانی

یشا-ون شانلی عساکر یشاسون

قیلدیلر مرکز غیرندہ نبات

ملکمز ہمہ لکدن بولدی نجات

ویردیلر دولتہ بر نازہ حیات

یشاسون شانلی عساکر یشاسون

وطن اوغرنده فداکارلر

هر جفاہ ایدرک سینہ سپر

قیلدک ہمتلری تأمین ظفر

یشاسون شانلی عساکر یشاسون

ملت عثمانیہ نک فاتحہ اقبالی اولان قانون

اساسیمز سومہ بخش واحسان ایلدیکی حریت و مساواتی و بوجلہ دن اولہرق کمادی تقرب ایدن مجلس مبعوثانک یوم کشادین تقدیساً مشا ہیر موسیقیشناسان عصردن رضا پک طرہ غندن بستہ لنمش اولان مارش بشیمی الای موزیقہ سندہ پرووا ایدلمش و حقیقہ شوزمان حریتہ جدأ البق ائاردن بولنمش و بناء علیہ بر صورتی باب والای سرعسکری مرکز موزیقہ سندہ ارسال قلنمش اولدینی متخبردر .

~~~~~

دونکی کون ایدین ولایتی مبعوثلری ورود ایش و غلطہ ریختمنندن استقبال ایدر ایدینیلیر و صورت مخصوصہدہ کتیریلان زیبکار ، ملی چاقیلرلہ ملی ہوالر ترنم ایلہرک باب عالیہ کیتشلر و صدر اعظم پاشای زیارت ایدہرک بعدہ تخصیص ایدیلان اقامتگاہلرینہ عوت ایشلردرد .

~~~~~

تشکر :

سورت منتظمہدہ انتشاری و دوام موفقیتیمزی تمی اینن رفقاییمزی عن صمیم القلب تشکر ایدرز .

ہلہ سربسقی ایلہ کوزہ رفیقہزہ ، کوزہ دکل ، عالیجناب ارقداشمزہ کمال صمیمتہ عرض شکران ایلرز .

وولقان

~~~~~

ہندسہ مسلکیہ طلبہ سی نامہ مکتب مذکور طلبہ سندن سینوبلی غالب افندینک برشکر نامہ سنی آلدق غزہ مزک مسلکندن بریدہ سہراہ ترقیدہ اولادوطنک نعم معارفدن حقیلہ مستید اولملرینہ ناموسکارانہ چالیشمقدردہ بناء علیہ رنی کوروب تقدیر ایدن طلبہ موی الیہمایہ باقبالہ آشکر ایدرز

« وولقان »

قبریلی درویش وحدتی

احمد ساقی پک مطبعہ سندہ طبع اولنمشدر